Αρχειακός Τόπος Θεόδωρου Κολοκοτρώνη

Αριθμός Τεκμηρίου 0811

Επιστολή του Θεόδωρου Κολοκοτρώνη προς τον Stratford Canning σχετικά με τη ευμενή στάση της Μεγάλης Βρετανίας στο ελληνικό ζήτημα

28 Ιανουαρίου 1827

Ταυτότητα Εγγράφου *(Περίληψη)*

Σχέδιο ἐπιστολῆς τοῦ Θεόδωρου Κολοκοτρώνη πρὸς τὸν λόρδο Stratford Canning, ἀπαντητικὸ στὴν ἐπιστολὴ τοῦ τελευταίου, τῆς 15ης/27ης Ἰανουαρίου 1827 (βλ. τὰ σχετ. [797] καὶ [798]). Ὁ Θεόδ. Κολοκοτρώνης κατ' ἀρχὰς ἐκφράζει εὐγνωμοσύνη, τὴ δική του καὶ ὅλων τῶν ὑπόλοιπων πληρεξουσίων, γιὰ τὴν εὐμένεια τοῦ Str. Canning καὶ γιὰ τὶς προσπάθειες ποὺ ἀφιερώνει ὑπὲρ τῆς Ἑλλάδας, καὶ διατυπώνει τὴ θέση πὼς οἱ Ἕλληνες εἶναι «σύμφωνοι κατὰ πάντα», ἐνῶ ἐγγυᾶται ἐκ μέρους τῶν συμπατριωτῶν του τὴν προσήλωσή τους στὸ αἴτημα Προστασίας πρὸς τὴ Μεγάλη Βρετανία. Τέλος, διατυπώνει τὶς ἐλπίδες του γιὰ θετικὴ ἔκβαση τοῦ ἑλληνικοῦ ζητήματος χάρη «εἰς τὴν φιλάνθρωπον καὶ εὐεργετικὴν διάθεσιν τῆς ἐξοχότητός» του ἀλλὰ καὶ τὴν εὐμενὴ στάση τῶν Μεγάλων Δυνάμεων. Ἀγνοοῦμε ἂν στάλθηκε καὶ μὲ ποιὰ μορφὴ στὸν ἀποδέκτη. Πάντως, στὸ νῶτο τοῦ παρόντος σημειώνεται: «παλαιὸν γράμμα πρὸς κ. Κάννινγκ».

Προηγούμενες Εκδόσεις: Ὑπομνήματα, σ. 610-611.

Τῇ 28 Ἰανουαρίου 1827 Ἑρμιόνη Ε(τος) Π(αλαιόν)
Μηλόρδ!
Εὑρισκόμενος ἐνταῦθα ὁμοῦ μὲ τοὺς πληρεξουσίους τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ συναθροιζομένους διὰ νὰ δώσωμεν τέλος εἰς τὰς ἐργασίας τῆς Γ(ενικῆς) τοῦ Ἔθνους μας Συνελεύσεως, ἥτις ἔλαβε τὴν ἔναρξίν της ἐν Ἐπιδαύρῳ, ἔλαβον μὲ μεγάλην εὐχαρίστησιν καὶ βαθὺ σέβας Μηλόρδ! τὴν ἐπιστολήν σας ἀπὸ 27 ἐνεστῶτος Ε(τος) Νέον [3] γεγραμμένην. Ἐπίσης μεγάλη ἐστάθη ἡ εὐχαρίστησις καὶ τῶν εἰρημένων πληρεξουσίων, ἀπὸ τοὺς ὁποίους εἶμαι παρακαλεσμένος νὰ σᾶς ὁμολογήσω ὁμοῦ μὲ τὴν ἐδικήν μου καὶ τὴν κοινὴν εὐγνωμοσύνην διὰ τὴν εὔνοιαν καὶ ἐπιμέλειαν μὲ τὴν ὁποίαν ἀνελάβετε τὴν ὑπόθεσιν τοῦ Ἔθνους μας, καὶ νὰ σᾶς βεβαιώσω ὅτι μακρὰν ἀπὸ τοῦ νὰ δείξῃ ποτὲ ἀπείθειαν ὁ Ἑλληνικὸς Λαός, ἢ ἀπὸ τοῦ νὰ ἦναι ταραχή τις ἢ σχίσμα μεταξὺ τῶν ἀρχηγῶν του καὶ προυχόντων, εἴμεθα μάλιστα σύμφωνοι κατὰ πάντα. Ἂν δὲ φημίζεται τί, ἢ εἶναι ἀπὸ ἐχθροὺς τῆς Ἑλλάδος πλαττόμενον ἢ ἂν εἶναι καὶ πραγματικόν τι, ταῦτα εἶναι ὡς ἐκ τῶν περιστάσεων ἰδιαίτεραί τινες, καὶ ἐσωτερικαὶ συναλλήλοις ἀναφοραὶ μὴ ἀντιβαίνουσαι εἰς τὸν γενικὸν σκοπόν. Πρὸς δὲ εἶμαι παρακαλεσμένος νὰ σᾶς ἐγγυηθῶ ἀπὸ μέρους τῶν εἰρημένων τὴν σταθερότητά των, καὶ ἐκείνην τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ ὡς πρὸς τὴν βάσιν ἐφ' ἣν ἠτήσατο τὴν ὑπεράσπισιν τῆς Μεγάλης Βρετανίας, καὶ ὡς πρὸς τὰς ἀρχὰς τῆς ὁποίας τὴν μεσιτείαν ἐπεφόρτισε τὴν ἐξοχότητα σου διὰ τῆς ἐν Ἐπιδαύρῳ Συνελεύσεως, πεπειθὸς Μηλόρδ εἰς τὴν φιλάνθρωπον καὶ εὐεργετικὴν διάθεσιν τῆς ἐξοχότητός σου καὶ τῆς αὐλῆς σου μὲ χρηστὰς ἐλπίδας καὶ μὲ βεβαίαν πίστιν ὅτι θέλετε διαπραγματευθῇ τὴν ὑπόθεσιν κατὰ τὸ συμφερότερον τῶν Ἑλλήνων, τῶν ὁποίων γνωρίζετε τὴν ἀπόφασιν καθ' ἣν ἀπεφάσισαν ἢ νὰ ζήσουν εἰς τὸ ἑξῆς μίαν ζωὴν πρέπουσα εἰς τὰς θυσίας καὶ τοὺς ἀγῶνας των καὶ νὰ ἀπωλαύσουν δικαιώματα ἀνάλογα μὲ τὸ δίκαιον τοῦ ἀνθρώπου καὶ τῶν ἐθνῶν, ἢ νὰ προτιμήσουν μυριάκις τὸν θάνατον, καθὼς τὰ ἐπὶ τὸ παρὸν ἀποφασιστικὰ ἐπιχειρήματά των συνοδευμένα μὲ ἀξίας προόδους των ἐπιβεβαιώνουσιν.
Πολύ βεβαιότεραι δὲ γίνονται αἱ ἐλπίδες τοῦ Ἑλλ. Ἔθνους ὅταν βλέπουσι τὸν φιλάνθρωπον καὶ ἰσχυρὸν χαρακτήρα σας νὰ συνοδεύεται μὲ τὴν συμπάθειαν καὶ σύμπραξιν τῶν Μεγάλων Δυνάμεων τῆς Εὐρώπης, μετὰ τῶν ὁποίων τοῦ Χριστοῦ τὸ ὄνομα μᾶς ἑνώνει εἰς τὴν χρηστεπώνυμον ἑνότητά του, καὶ δέν ἀμφιβάλλει κανείς ὅτι φθάνει μόνον ἓν βλέμμα εὐμενές νὰ ῥίψουν αἱ χριστιανικαὶ δυνάμεις εἰς τὴν δυστυχῆ Ἑλλάδα καὶ τὴν κατασταίνουσιν εὐτυχῆ πρεπόντως εἰς τὴν ἀρχαίαν της εὐγένειαν, καὶ ἀξίως τῶν

ἐνεστώτων ἀγώνων καὶ θυσιῶν του. Λαμβάνω τὴν τιμὴν νὰ σᾶς παρακαλέσω καὶ αὖθις νὰ βεβαιωθῆτε διὰ τὴν σταθερότητα καὶ τοῦ κοινοῦ καὶ τοῦ μερικοῦ χαρακτῆρος μας, μεθ᾽ οὗ καὶ μετὰ τοῦ ἀνήκοντος σεβασμοῦ, καὶ τῆς βαθείας εὐγνωμοσύνης διὰ τὰ εὐνοϊκὰ πρὸς ἡμᾶς αἰσθήματά σας, ὑποσημειοῦμαι Μιλόρδ.

τῆς ὑμετέρας ἐξοχότητος
ταπεινότατος καὶ εὐπειθέστατος δοῦλος
Θ. κολοκοτρώνης
Πρὸς τὸν ἐξοχότατον Μιλόρδ S. Κάνιγγ
πρέσβυν τῆς Α. Μ. τοῦ βασιλείου τῆς Μεγάλης Βρετανίας
παρὰ τῇ Ὀθωμ. Πόρτᾳ εἰς Κων/λιν.

[ἐπὶ τοῦ νώτου:]
παλαιὸν γράμμα πρὸς κ. Κάννινγκ

Αριθμός Τεκμηρίου
0811

Τίτλος
Επιστολή του Θεόδωρου Κολοκοτρώνη προς τον Stratford Canning σχετικά με τη ευμενή στάση της Μεγάλης Βρετανίας στο ελληνικό ζήτημα

Ημερομηνία Σύνταξης
28 Ιανουαρίου 1827

Τόπος Σύνταξης
Ερμιόνη

Συντάκτης
Κολοκοτρώνης Θεόδωρος

Αποδέκτης
Canning Stratford

Είδος Εγγράφου
Πρωτότυπο

Διαστάσεις
225mm × 320mm

Αρ. Φύλλων
1

Γλώσσα
Ελληνικά

Προέλευση
ΑΡΧΕΙΑΚΟΣ ΤΟΠΟΣ ΘΕΟΔΩΡΟΥ ΚΟΛΟΚΟΤΡΩΝΗ

Διεύθυνση
kolokotronis-archive.org/items/code/0811

Μεταγραφή-Σχολιασμός: Βασίλης Παναγιωτόπουλος, Δημήτρης Δημητρόπουλος, Βαγγέλης Σαράφης, Σάκης Δημητριάδης
Έλεγχος μεταγραφής: Αγαμέμνων Τσελίκας

Creative Commons Αναφορά Δημιουργού - Μη Εμπορική Χρήση 4.0 Διεθνές (CC BY-NC 4.0).



